

**PERMATHERM® 25N plus 2NG1 ...-1**

**PERMATHERM® 36 plus 2NG1 ...-1**

**Elektro-Speicherheizgerät**

**Accumulateur de chauffage électrique**

**Dynamische spaarkachel**

## Montage- und Gebrauchsanweisung

Instructiones de montage et mode d'emploi

Handleiding voor montage en gebruik

**Bestell- Nr.: 450129.66.01**

### Inhalt:

### Seite

Allgemeine Hinweise	2
Bedienungsanweisung für den Benutzer:	
Aufladeregulierung	3
Raumtemperaturregler	4
Zusatzheizung	4
Wartung und Pflege	4
Kleine Störungen selbst beheben	5
Kundendienst	5
Montageanweisung:	
Aufstellvorschriften	14
Gerätemontage	16
Elektrischer Anschluß	30
Übersicht Bestückung Speicherkern	36

### Table de matière

Préscriptions générales	6
Mode d'emploi pour le consommateur:	
régulation de charge	7
thermostat d'ambiance	8
élément d'appoint	8
entretien et nettoyage	8
petits dépannages à faire soi-même	9
service clientèle	9
Instructions de montage:	
instructions pour le placement	15
montage de l'appareil	17
raccordement électrique	31
aperçu des compositions du noyau	37

### Inhoudstafel

Algemene aanbevelingen	10
Gebruiksaanwijzing voor de gebruiker:	
oplaadsturing	11
ruimtethermostaat	12
dagelement	12
onderhoud en reiniging	12
kleine storingen zelf verhelpen	13
klantendienst	13
Montageaanwijzing	
voorschriften voor de opstelling	15
montage van het toestel	17
elektrische aansluiting	31
overzicht van de kernsamenstellingen	37